

Correzione

Sostituisce la pubblicazione del 23 luglio 2013 (FF **2013** 5021)

Iniziativa popolare federale «Per i trasporti pubblici»

Ritiro

Con la dichiarazione di ritiro del 1° luglio 2013, il comitato d'iniziativa ha comunicato alla Cancelleria federale di aver ritirato, con decisione presa dalla maggioranza necessaria dei membri, l'iniziativa popolare federale del 6 settembre 2010 «Per i trasporti pubblici» (FF *2010* 5843).

I 27 membri originari del comitato d'iniziativa hanno ancora il diritto di voto. Di questi, 26 hanno firmato in tempo utile la dichiarazione di ritiro giuridicamente vincolante.

Sulla base di questa dichiarazione di ritiro, il Consiglio federale rinuncia a sottoporre l'iniziativa popolare federale «Per i trasporti pubblici» al voto di Popolo e Cantoni. La votazione verterà quindi unicamente sul controprogetto diretto dell'Assemblea federale del 20 giugno 2013 (Decreto federale concernente il finanziamento e l'ampliamento dell'infrastruttura ferroviaria; FF *2013* 4003).

5 agosto 2013

Cancelleria federale